



Learning Agreement for Studies – Polish Erasmus for Ukraine Program studiów – program Polski Erasmus dla Ukrainy

Student	Last name(s)/ Nazwisko	First name(s)/ Imię	Date of birth/ Data urodzenia	Nationality ¹ / Obywatelstwo	Sex [M/F]/ Płeć	Year of studies ² / Rok studiów	Field of education ³ / Dziedzina nauk
Home University/ Uczelnia macierzyst a	Name/ Nazwa	Address/Adres		Country/ Kraj	Faculty/Department ⁴ / Wydział/Instytut	Study cycle ⁵ / Cykl studiów	
Receiving Institution/ Uczelnia przyjmując a	Name/ Nazwa	Faculty/ Department ⁶ / Wydział	Address/ Adres	Country/Kraj	Administrative Coordinator ⁷ / Koordynator administracyjny	Academic Supervisor ⁸ / Opiekun naukowy	
	Cardinal Stefan Wyszyński University in Warsaw		Dewajtis 5 01-815 Warsaw	POLAND			

Study Programme/ Program studiów

Planned period of the mobility/ Okres mobilności:-.....			
Component ⁹ code/ Kod przedmiotu	Component title at the Receiving Institution (as indicated in the course catalogue ¹⁰) / Nazwa przedmiotu (zgodnie z katalogiem)	Language of lecture / Język wykładowy	Number of ECTS credits (or equivalent) ¹¹ to be awarded by the Receiving Institution upon successful completion/ Liczba punktów ECTS
			Total : Razem

Commitment

By signing this document, the student and the Receiving Institution confirm that they approve the Learning Agreement and that they will comply with all the arrangements agreed by all parties. The Receiving Institution confirms that the educational components are in line with its course catalogue and should be available to the student.

Porozumienie

Podpisując ten dokument, Strony – Student i Uczelnia zatwierdzają jego treść oraz oświadczają, że będą przestrzegać wszelkich ustaleń nim wniesionych. Instytucja przyjmująca potwierdza, że elementy edukacyjne są zgodne z jego katalogiem kursów i powinny być dostępne dla studenta.

Commitment/ Strona porozumienia	Name/ Nazwisko	Position/Stanowisko	Date/Data	Signature /Podpis
Student/Student		<i>Student</i>		
Academic Supervisor/ Opiekun Naukowy				
Dean/ Vice-Dean for students affairs at the Receiving Institution/ Dziekan/ Prodzekan ds. studenckich				



Learning Agreement for Studies – Polish Erasmus for Ukraine Program studiów – program Polski Erasmus dla Ukrainy

- ¹ **Nationality:** country to which the person belongs administratively and that issues the ID card and/or passport.
Obywatelstwo: kraj, którego ze Studentem łączy więź prawna oraz którego dokumentem legitymuje się Student.
- ² **Year of studies:** year of studies that Student has finished at Home University
Rok studiów: rok studiów skończonych na Uczelni macierzystej
- ³ **Field of education:** The [ISCED-F 2013 search tool](http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f_en.htm) available at http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f_en.htm should be used to find the ISCED 2013 detailed field of education and training that is closest to the subject of the degree to be awarded to the student by the Sending Institution.
Dziedzina nauk: Należy użyć wyszukiwarki kodów ISCED dostępnej pod adresem http://ec.europa.eu/education/tools/isced-f_en.htm aby określić dziedzinę nauki która jest najbliższa przedmiotowi studiów studenta na Uczelni macierzystej.
- ⁴ **Faculty/Department:** name of faculty or department at Student's Home University.
Wydział/ Instytut: nazwa Wydziału/ Instytutu Uczelni macierzystej.
- ⁵ **Study cycle:** Bachelor or equivalent first cycle (EQF level 6) / Master or equivalent second cycle (EQF level 7) / Doctoral or equivalent third cycle (EQF level 8)
Cykl studiów: EQF 6 – studia pierwszego stopnia (licencjackie) lub odpowiednik/ EQF 7 – studia drugiego stopnia (magisterskie) lub odpowiednik/ EQF 8 – studia trzeciego stopnia (doktoranckie) lub odpowiednik
- ⁶ **Faculty/Department:** name of faculty or department at Student's Hosting Institution/ Receiving Institution.
Wydział/ Instytut: nazwa Wydziału/ Instytutu Uczelni przyjmującej.
- ⁷ **Administrative Coordinator:** person who provides a link for administrative information and who, depending on the structure of the higher education institution works at the international relations office or equivalent body within the institution.
Koordynator administracyjny: osoba przekazująca informacje administracyjne oraz w zależności od struktury Uczelni zazwyczaj pracownik Dział Współpracy Międzynarodowej lub jego odpowiednika
- ⁸ **Academic Supervisor:** academic teacher assigned to Student by Dean's Office.
Opiekun naukowy: nauczyciel akademicki wyznaczony przez władze Wydziału do opieki naukowej nad Doktorantem w trakcie pobytu na UKSW
- ⁹ An "**educational component**" is a self-contained and formal structured learning experience that features learning outcomes, credits and forms of assessment. Examples of educational components are: a course, module, seminar, laboratory work, practical work, preparation/research for a thesis, mobility window or free electives.
Kod przedmiotu: kod realizowanego przedmiotu, modułu, kursu wpisane zgodnie z katalogiem kursów
- ¹⁰ **Course catalogue:** detailed, user-friendly and up-to-date information on the institution's learning environment that should be available to students before the mobility period and throughout their studies to enable them to make the right choices and use their time most efficiently. The information concerns, for example, the qualifications offered, the learning, teaching and assessment procedures, the level of programmes, the individual educational components and the learning resources. The Course Catalogue should include the names of people to contact, with information about how, when and where to contact them.
Katalog kursów: szczegółowy, katalog kursów zawierający informację o ofercie przedmiotowej.
- ¹¹ **ECTS credits (or equivalent):** in countries where the "ECTS" system is not in place, in particular for institutions located in Partner Countries not participating in the Bologna process, "ECTS" needs to be replaced in the relevant tables by the name of the equivalent system that is used, and a web link to an explanation to the system should be added.
Punkty ECTS: są wartościami liczbowymi odpowiadającymi wkładowi pracy, którą winien wykonać student, aby otrzymać zaliczenie poszczególnych przedmiotów. Każda wartość odzwierciedla ilość pracy koniecznej do zaliczenia pojedynczego przedmiotu w stosunku do całkowitej ilości pracy wymaganej do zaliczenia pełnego roku studiów na danym wydziale. Pod uwagę brane są wszelkie formy nauki: wykłady, ćwiczenia, konwersatoria, zajęcia laboratoryjne, seminaria, prace semestralne, a także egzaminy oraz inne metody oceny.